

Księga ławników myślenickich 1700–1725

Rękopis Muzeum Niepodległości w Myślenicach, sygn. I/R/3065, s. 149–151

Edycja krytyczna: Maciej Mikuła

Sprawa nr 129

129

9 II 1708

Wyderkaf. *Jąn Wieczorek podjął od podwójciego Jąna Wątorskiego 70 zł monety obiegowej zapisane przez sławetnego Matyjasza Długopolskiego Teresy, córce zmarłej Anny Wieczorkówny, którą pełną kwotę odda dziewczynie, gdy dorośnie. Jeśli inna osoba będzie ją utrzymywać, wypłaci jej prowizję od tej sumy. Pierwotnie kwota wynosiła 100 zł, ale matka wydała na utrzymanie 30 zł. (9 II 1708)*

<Actum feria 4ta> [s. 150] Actum feria quarta ante Dominicam sexagesimae proxima die nona Februarii anno Domini millesimo septingentesimo octavo.

Zapis na złotych siedmdziesiąt sierocie.

Przed urzędem landwójtowskim ławniczym myślinickim i aktami stanąwszy osobą swoją uczciwy Jąn Wieczorek mieszczanin myślinicki, zdrów na ciele i umyśle, dobrowolnie wyznał jest i wyznawa. Iż z rąk sławetnego pana Jąna Wątorskiego landwójta myślinickiego powziął do rąk swoich sumę złotych siedmdziesiąt currenti moneta, które to pieniądze sławetny Matyjasz Długopolski na dziewczynę Teresę z Anny Wieczorkówny spółdzoną zostawił i tę sumę na dobrach folwarcznych swoich własnych pomieniony Jąn Wieczorek zapisuje, tak iż summa ta pomienionej sierocie ginąć będzie nie powinna i gdy dorośnie w ręce jej oddana będzie. Asekuruje się w tym pomieniony Wieczorek, iż nie powinien będzie lubo by też tę sierotę żywił z tej sumy kapitalnej nic potrącając, ale jej zupełnie dochować, a jeżeli by ją kto inny żywił, tedy prowizyją zwyczajną płacić będzie tenże Wieczorek powinien. A lubo by tych pieniędzy było zupełne złotych sto, jednak z nich nieboszka Anna Wieczorkówna matka tejże sieroty stante vita sua <tak za> [s. 151] tak za dobrego zdrowia, jako i w chorobie złotych trzydzieści wybrała.